

# DIARIO DE TENERIFE

PERIÓDICO DE INTERESES GENERALES, NOT

DIARIO DE TENERIFE

GEOGRAPHIC SITUATION  
Latitude N.: 28°, 28' 30"  
Longitude: 16°, 15' 09" W. of Greenwich

SANTA CRUZ DE TENERIFE  
SITUACIÓN GEOGRÁFICA (FARO DEL MUI)  
Latitude N.: 28°, 28' 30"  
Longitude: 16° 2', 50" O de San Fernando

Biblioteca Provincial.

Laguna

SITUATION GÉOGRAPHIQUE  
Latitude N.: 28°, 28' 30"  
Longitude: 18°, 35', 20" O de Paris

## Polvos ZISKA

DEL CÉLEBRE PERFUMISTA FRANCÉS «DORIN»

Estos excelentes polvos de FLOR DE ARROZ que tan merecida aceptación han obtenido del bello sexo de París y otras poblaciones extranjeras por no contener sustancias nocivas para la piel, son de un exquisito perfume y perfectamente adherentes á la tez á la que comunica la verdadera frescura de la juventud.

Venta exclusiva para las Islas Canarias en el almacén de

## MELLENDEZ

19, CRUZ VERDE, 21.  
SUCURSAL EN LA LAGUNA, 1 SAN JUAN 1.

## LA PREVISIÓN

Sociedad de seguros sobre la vida á prima fija

DOMICILIO SOCIAL EN BARCELONA,

PLAZA DEL DUQUE DE MEDINACELI NÚMERO 8.

Esta Compañía, la más antigua de España, ofrece á los asegurados sólidas garantías por su seriedad, por el fuerte Capital social y de reservas y por su exactitud en el abono anual de los beneficios.

Las operaciones á que se dedica, son las siguientes:  
Seguros á todo riesgo, á plazo fijo y á Capital doblado.  
Capitales diferidos y dotes. Rentas vitalicias inmediatas y diferidas.  
Pídanse prospectos é informes al Delegado general

FRANCISCO MAFFIOTTE,

Calle del Castillo, núm. 35.

Para referencias á los Sres. Ghirlanda Hermanos, Hijos de Agustín Guimerá y D. Juan La-Roche.

## LAGUNA

### Slee's Royal Hotel

This large and commodious Hotel (formerly known as «La Casa del Jardín») enclosed in large gardens and grounds with spacious corridors, public & private rooms & with magnificent views of the Mercedes Forest, is now open for the summer season. Special terms for a lengthened stay or for family parties. Luncheons & Dinners always ready.

Almuerzos y comidas están servidas á todas horas.

brary, the Cathedral, and the Church of the Conception; and commands superb views of the Laguna valley, the Peak, the lovely woods of Mercedes, and the grand forests of Esperanza.

Lawn Tennis, Photographic Dark-Room.

Open all the year.

To prevent deception by coachmen and others, visitors are respectfully informed that the name of *The Aguere* is placed in large gilt letters over the entrance.

## HOTEL MARQUESA

Puerto Orotava

This wellknown hotel will be open the 1 October under the management of the proprietress of the old *Hotel Marina*, who begs to announce that this hotel is to be closed from that date.

## Güimar

The *Buen Retiro* is now open all the year round for tourists as well as invalids.

## INTERNATIONAL HOTEL

Santa Cruz

Beautifully situated facing the mole. The only Hotel on the Island where London Daily Papers are received by every mail. Terms 10/- per day, No Extras. For particulars apply to Proprietor.

## VICTORIA HOTEL

Port Orotava

This comfortable hotel (formerly known as Casa de Carpenter) is now reopened under new management. Terms moderate. For particulars apply to the Proprietor.

## Cambios hechos hoy

Noviembre, 21

España, 4 div. á 0'00 p. g. P.  
Londres, vista, ptas. 00'00 por £.  
— 3 div. » 00'00 »  
— 30 div. » 00'00 »  
— 90 div. » 00'00 »  
París, vista á 00'00 p. g. P.  
— 8 div. á 00'00 »  
— 60 div. á 00'00 »  
Oro, de 00'00 á 00'00 p. g. premio.  
Descuento: En el Banco, á 5 p. g. anual.  
(En la Plaza, de 7 á 9 p. g. anual.)

## Registro Civil

Noviembre, 20

NACIMIENTOS  
Antonio Pineda y Prieto.  
DEFUNCIONES  
No se inscribieron.  
MATRIMONIOS  
No se inscribieron.

## Sección Comercial

MANIFIESTOS DE ENTRADA

Octubre, 20.—Vapor italiano *Citta di Genova*, de la Guayra: 37 s. 2,098 k. café, 88 b. 840 k. cueros, 4 b. 169 k. diversos; á varios señores.

Octubre, 21.—Vapor correo español *Hesperides*, de Cádiz: 52 b. 3,500 k. vino, 4 c. 230 k. libros; á Ghirlanda hermanos.  
7 b. 240 k. vino; á J. Ruiz Arteaga.  
84 b. 3,560 k. sardinas saladas, 6 b. 407 k. drogas, 1 p. 715 k. vino, á Hijos de A. Guimerá.

4 b. 80 k. vino; á R. Gaspar.  
3 c. 177 k. chacina, 1 c. 24 k. sémola; á L. Saez y C.<sup>a</sup>  
3 c. 253 k. chacina, 1 f. 70 k. alpargatas; á E. García.

6 c. 518 k. papel, 10 s. 1,000 k. arroz, 10 c. 130 k. pasas, 4 s. 389 k. pimentón, 5 c. 150 k. harina lacteada, 10 c. 300 k. aguardiente, 3 p. 1,390 k. vino, 5 f. 456 k. tejidos, 3 c. 661 k. chacina, 12 b. 966 k. diversos; á varios señores.

Octubre, 21.—Vapor inglés *Onuesby*, de Cardiff: 2,250,000 k. carbón mineral; á Hamilton y C.<sup>a</sup>

## TELEGRAMAS

(De nuestro servicio particular)

Madrid, 20.—5 t.

Director DIARIO DE TENERIFE.

El Ministro de Hacienda Sr. Salvador ha leído en el Congreso los proyectos de reforma de la segunda columna de los Aranceles de Aduanas. El Diputado conservador Sr. Navarro Reverter combatió rudamente.

BOLSA

Deuda perpétua 4 p. g. interior, á 72'75.

## DIARIO DE TENERIFE

Se publica todos los días, excepto los domingos y fiestas de gran solemnidad.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

(PAGO ADELANTADO)

En esta Capital y pueblos de la Provincia . . . un mes. . . 2 pts.  
Península española . . . (trimestre. 7 id.  
semestre. 13 id.  
un año. . . 25 id.  
Antillas y Extranjero . . . un año. . . 32 id.  
Filipinas . . . un año. . . 36 id.  
Un número suelto, 10 céntimos.  
Idem, atrasado, 15 idem.

Las suscripciones se sirven á partir de los días 1.º y 16 de cada mes.

Nuestros abonados tienen derecho á recibir la revista ilustrada *Bianco y Negro*, mediante el precio de 50 céntimos al mes, los domiciliados en esta Capital, y de 2 pesetas al trimestre, los del resto de la Provincia.

TARIFA DE ANUNCIOS

Se admiten en cualquier idioma á 4 céntimos de peseta la línea sencilla de cuerpo 8, en la cuarta plana; á 6, en la tercera; y á 10 en la primera. Si las inserciones son por más de un mes, se hacen rebajas proporcionales. Gratis á los pobres por una vez.

Los comunicados, esquelas mortuorias y reclamos, á precios convencionales.

La correspondencia literaria, al Director del DIARIO DE TENERIFE, D. Patricio Estévez. San Roque, 48, y la administrativa, al Gerente, D. J. M. Ballester, Castillo, 61; Santa Cruz de Tenerife. (Islas Canarias.)

## Observaciones meteorológicas

HECHAS Á LAS 11 DE LA MAÑANA DE HOY

Barómetro . . . . .	762'40
Termómetro á la sombra . . . . .	22'00
Viento . . . . .	E.
Fuerza del viento . . . . .	2'00
Cielo; parte cubierta . . . . .	7 décimas
Temperatura máxima de ayer . . . . .	22'00
Id. mínima de anoche . . . . .	18'05
Estado del mar . . . . .	Llana.

—Excuso lo bruseo y uraño de vuestro carácter, y hasta lo disculpo; pero hablándoos con lealtad, diré que no puede ser eso la causa del alejamiento en que vivís de nosotros.

—¿Del alejamiento?

—¿Por qué razón, y os ruego que me respondáis francamente, vivís tan apartado de nosotros y hacéis una vida tan distinta de la nuestra?

—Obedece eso á la costumbre que adquirí de vivir siempre solo.

—¿Por qué rehusásteis la hospitalidad con que desde el primer día os brindé?

—Podíais considerar el castillo como vuestra propia casa, y ocupar vuestro puesto al lado de Clara y de Diana.

Formaríamos de esa manera—añadió Bartoli—como una sola familia unida por esos lazos de cariño que se estrechan todos los días y la brusquedad y desvío de carácter modificaríanse poco á poco y acabarían por desaparecer por completo. En vez de esto, ¿qué fué lo que hicisteis?

—El temor...

—No os excuséis... En vez de hospedaros en el castillo cuando llegásteis, lo primero que hicisteis fué solicitar una colocación en la mina alegando que, proponiéndoos vivir trabajando, no os gustaba entregaros á una vida ociosa y regalona.

Aprobé esa conducta porque soy de los que creen que el trabajo es necesario á todos y que sin trabajo no hay vida posible; pero, ¿era esta una razón para huir con tanto empeño de nuestra vida de familia, para presentaros tan contadas veces en mi casa, que vuestras visitas son

## VII

Padre é hijo

Conforme á lo convenido, era al finalizar el mes cuando debía celebrarse el casamiento de Bartoli con Clara.

El carácter de Felipe iba volviendo más taciturno y sombrío á medida que se acercaba ese día.

Vivía completamente apartado de todos y á la sazón rehuía, siempre que estaba en sus manos hacerlo, todas las ocasiones de ver y hablar á su padre.

Por muy enamorado y preocupado que estuviese éste con su pasión, no pudo por menos de apercibirse de lo que pasaba, y en distintas ocasiones interrogó á Felipe.

Las respuestas que su hijo le dió hicieron que se tranquilizase, desvaneciéndose todas sus sospechas.

Era, sin embargo, el suplicio demasiado grande para Felipe, el dolor era para él insostenible é insostenible, también, el espectáculo continuo de esa dicha que iba á alcanzar su padre y que, á pesar de todos sus esfuerzos, sobre-humanos para acallar los gritos de su corazón, envidió á veces, experimentando celos crueles.

Un día no le fué posible contenerse más, y le dijo á Juan Bartoli.

—Padre, tengo que hablaros.

—Di, hijo mío, lo que quieras.

—He de comunicaros que he tomado una grave resolución...

—¿Y llevaréis una vida igual á la nuestra?

—Igual.

—¿Y no nos abandonaréis?

—¡Jamás!

—¡Así sea!—dijo Bartoli.

Y cogiendo entre las suyas las manos de Antonio, se las estrechó con mucho cariño.

Antonio, por su parte, correspondió á esa prueba de afecto.

Después de esto se separaron.

—¡En su casa! ¡Quién sabe si vale más así!—murmuró el rencoroso mancebo alejándose.—Así le veré todos los días y á todas horas, y gozaré más con sus angustias y sus ansias...

Quedóse pensativo, y poco después añadió:

—Si tanto empeño muestra en tenerme á su lado, es porque cuenta, sin duda, poder así vigilarme mejor y no perder de vista ninguno de mis actos; pero estoy prevenido y me pondré en guardia para evitar lo que me convenga...

Por su parte, Bartoli dejábase mientras tanto suspirando:

—No me queda la menor duda. Si había concebido algunas sospechas, habríase apresurado á hacer algunas objeciones á mi casamiento con su hermana, y no le faltarian pretextos para retrasarlo y entorpecerlo hasta el día en que hubiese adquirido la seguridad de que Bartoli y Bernardo son una misma persona.

Estoy seguro, además, que si hubiese algo de lo que yo temía, rehusaría mis ofrecimientos y rechazaría mi amistad, negándose á llevar con nosotros una vida íntima en el castillo... ¡Estoy salvado!

¡Y no sabía el desdichado que estaba perdido!

Id. id. exterior, á 80°70. Id. amortizable, á 80°30. Billetes hipotecarios de Cuba (1886), á 109°10. Acciones del Banco de España, 388°00.

CAMBIOS

Londres, (no se hicieron operaciones). París, id. id.

Almodóbar.

Madrid, 20—10°15 n. Director DIARIO DE TENERIFE. En la sesión del Congreso, el Diputado cubano Sr. Villanueva ha hecho gravísimas denuncias contra el Gobernador General de la Isla de Cuba, General Calleja, por sostener que tolera el separatismo, atacando duramente al Ministro Sr. Maura. Este se ha defendido enérgicamente.

El anarquista Salvador, autor del atentado del Liceo de Barcelona, ha declarado que su arrepentimiento fué fingido y falso.

Almodóbar

(Los telegramas que preceden son de la propiedad particular del DIARIO DE TENERIFE y no pueden reproducirse ni alterarse sin su autorización—El Gerente).

CRÓNICA

Anoche, á las once y media, llegó el vapor correo español Hespérides, procedente de Cádiz. Dejó y toma pasajeros y correspondencia; descargó mercancías y sale para Canaria, despachado por los Sres. Ghirlanda Hermanos.

Hoy han entrado los siguientes vapores: Calabar, inglés; procedente de Bonny y escalas. Cargó frutos; se provió de carbón mineral, agua y viveres; tomó correspondencia y pasajeros y salió para Funchal y Liverpool, despachado por el Sr. D. Juan Croft.

Roland, alemán; de Buenos Aires y Montevideo. Tomó carbón, agua, viveres y correspondencia y salió para Vigo, Amberes y Bremen, despachado por los Sres. Ghirlanda Hermanos.

Aline Woermann, alemán; de Hamburgo y Funchal. Dejó pasajeros; descarga mercancías; toma carbón, agua y viveres y sale para la Costa occidental de Africa, despachado por los Sres. Hamilton y C.º

Río Negro, francés; del Havre y Burdeos. Dejó pasajeros y correspondencia; descarga mercancías; toma carbón, agua y viveres y sale para Montevideo y Buenos Aires, despachado por los Sres. Hardisson Hermanos.

Con cargamento general para los Sres. Hijos de Juan Yanes, ha llegado hoy, de Saint John, el brie barca Canning.

El vapor correo Hespérides trajo los siguientes pasajeros: D. Francisco Olalla.—D. Miguel Estremera.—D. Victor Argüelles.—D. Ricardo Guita.—D. José Ledesma, señora y tres hijos.—D. Rafael Martínez.—D. Eduardo Morales y Ruiz.—D. Antonio Castellano y diez más.—D. J. Vargas.—D. J. Caro.—D. Saturnino Hernández.—D. Plácido Pimienta y tres más.—D.ª Manuela Torres.—D. Nicomedes Febles.—D.ª Dolores Cifuentes. Total 32.

El ministro de Marina Sr. Pasquín se propone disponer que los exámenes de pilotos se verifiquen nuevamente en los departamentos y no en las comandancias de Marina.

En cartas, fecha 16, que hoy recibimos de Madrid, se nos dice que se hallaba terminado el asunto relativo á la nueva grua para las obras de nuestro puerto y que de un día á otro saldrían las órdenes y el anuncio en la Gaceta para su adquisición.

O por el mucho servicio, como ayer decíamos, á causa de la interrupción del cable de Cabo Verde al Senegal, ó porque nuevos temporales han interceptado las líneas de la Península, recibimos hoy con mucho retraso nuestros despachos telegráficos de Madrid, y nos faltan algunos.

En el vapor Aline Woermann, ha llegado hoy, de regreso de su viaje á Alemania, en compañía de su joven esposa, nuestro querido amigo el Sr. D. Carlos Yaacks, que al llegar á tierra con la alegría propia de quien va á estrechar entre sus brazos á los seres queridos, sólo encuentra en su casa lágrimas y duelo, por la terrible desgracia que en estos momentos pesa sobre la infortunada familia de su esposa.

Los ejercicios de tiro al blanco del 9 batallón de artillería de plaza, se han hecho hoy con las piezas montadas en el Castillo de Paso alto.

El día 29 del corriente, á las once de la mañana, se procederá ante el Alcalde de Garachico, al pago del importe de los terrenos expropiados en aquél término municipal, con motivo de las obras de la carretera de Orotava á Buenavista.

Ha fallecido en París el ilustre vulgarizador científico francés Luis Figuier, cuyas innumerables y excelentes obras sobre el saber humano le han colocado en un puesto eminente entre los modernos escritores.

Por haber llegado á su término el contrato social, ha quedado disuelta la casa de comercio que desde el año 1869 giraba en Marsella, con la firma Dehesa y Rüting.

Según reza la circular que tenemos á la vista, la liquidación de dicha

casa se hará de común acuerdo por los dos socios; continuando los negocios, á su nombre y por su cuenta, el Sr. D. Roberto Rüting.

Con una entrada nada más que regular efectuóse anoche la 6.ª función de abono, en el Teatro.

El Cabo Baqueta hizo reír tanto ó más que la última noche. No llamó mucho la atención el juguete Nina, nuevo aquí, á pesar de los despropósitos de D.ª Manuela.

El Certamen Nacional apareció muy variado de como lo hemos visto aquí otras veces. Fué nuevo un recitado, —de fáciles versos alusivos á Tenerife, ó para ello arreglados,—que valió al Sr. Villatoro prolongados y calorosos aplausos. También fueron muy aplaudidos y se hicieron repetir los bailes de la Jota y la Soledad; la escena de los vinos, principalmente el Jerez representado por la bellísima Srta. Williams, y la danza del Café. Además el Sr. Portillo tuvo que hacer una segunda edición de la Cera. Y, á Dios gracias, no hubo baile final.

Aunque nuestra reclamación se perderá en el vacío, como tantas otras veces, hay que formularla, recordando á la Empresa que debe cuidar algo más de la escena. Anoche, como el domingo, al bajar, en una mutación, el telón que representa un salón gótico, se ha caído la mal prendida cortina de la puerta del centro. Todas las noches se exhibe, en varias mutaciones, otra sala que tiene una cortina encarnada con una mancha tan grande como desagradable. Y lo más desagradable es que por allí se permite asomar á los que ven la representación entre bastidores. Para esta noche están anunciadas Cádiz y El monaguillo.

Hoy hemos empezado á repartir á nuestros apreciados abonados los números 184 y 185 de la interesantísima revista ilustrada, BLANCO Y NEGRO, que corresponden á los días 10 y 17 del corriente mes. Texto y dibujos, están á la altura de los mejores periódicos ilustrados del mundo.

Anoche, entre 8 y media y 9, un chico, Juan Zamora, intentó subir por la pared del teatro, agarrándose á las juntas de las piedras, para asomarse ó entrar por un ventanillo; y tuvo tan mala suerte que cayó, fracturándose una pierna. Fué conducido al Hospital civil donde le hizo la primera cura el facultativo señor Costa.

Copiamos de La Correspondencia de España: «En el espléndido Hotel des Sociétés Savantes de París, centro donde se reúnen los literatos más esclarecidos, celebran éstos anualmente una gran fiesta en la cual el arte se manifiesta en sus varios aspectos, representado por sus intérpretes más conspicuos. Principalmente ríndese allí culto á la dramática, y las obras son puestas en escena con cuidado exquisito, sin desatender ningún linaje de exigencias, así las escénicas como las del decorado é indumentaria.

Es más aún; se declaman aquellas en el idioma en que han sido escritas por sus autores. El año próximo pasado fué declamada en latín una de las comedias de Plauto, y este le ha tocado en suerte á la española de Moratín titulada El sí de las niñas.

Un distinguido hombre político, con quien hemos hablado y que acaba de llegar de la capital de la República francesa, nos asegura que, aparte los naturales defectos de pronunciación, la obra fué interpretada de modo admirable y vestida con una propiedad no acostumbrada por nuestros propios actores.

A esta fiesta asistió gran parte de la colonia española y americana, invitada galantemente por los individuos de las Sociétés Savantes.

Se anuncia para Diciembre la publicación de una nueva obra de Don Juan Valera, titulada La Buena Fama.

En poder del Conserje del Teatro se halla, á disposición de su dueño, un abanico, encontrado anoche después de la función.

Los niños la aceptan con el mayor gusto (Desconfiar de las imitaciones)

SRES. SCOTT Y BOWNE. Madrid, Septiembre de 1887.

Muy Sres. mos: Cábeme la satisfacción de manifestarles que en varias ocasiones he hecho uso de la Emulsión Scott de aceite de hígado de bacalao con los hipofosfitos de cal y de sosa, á lo cual los enfermitos no han manifestado repugnancia alguna, al contrario sobre todo si se la asocia con leche, produciendo de una ú otra manera los buenos efectos propios de aquella medicación, especialmente si se vigilan atentamente las funciones digestivas y si se usa de un modo constante.

Dr. TOLOSA DE LATOUR. Director del Hospital del Niño Jesús.

SONETO

Sólo vivo en la gloria de mirarte, sólo muero en la pena de no verte, no temo mayor mal que el de perderte, ni espero mayor bien que el de gozarte. Vida es cuanto me lleva á deserte, cuanto me aparta de tu vista es muerte; y si pudiera haber dolor más fuerte ese sintiera yo de no adorarte. Y si de tanto amor, de fé tan pura seña quieres tener más verdadera imagina, señora, tu hermosura; y en mirándote en ella, considera, siendo tanta de amarte la ventura, cual la desdicha de perderte fuera.

AGUSTIN MORETO Y CABANA.

En el Senado

SESIÓN DE 14 DEL ACTUAL

Tiene la palabra el Sr. Marqués de Villasegura.

El Sr. Marqués de Villasegura: Señores Senadores: Si en uso de un derecho que bien podemos también llamar un deber, analizamos á diario, fiscalizamos y escudriñamos todos los actos que emanan de los Sres. Ministros, para pasarlos por el estrecho tamiz de la más severa censura; si ellos no están de acuerdo con nuestro criterio ó creemos que se separan de las leyes fundamentales del país, ¿por qué razón, Sres. Senadores, no hemos de ser justos y he

mos de escatimar á estos Sres. Ministros nuestros plácemes y felicitaciones, cuando haya motivos para ello, por niños que éstos sean?

Yo declaro que así como haré siempre uso de mi derecho de fiscalización y censura en todos los actos ministeriales, no escatimaré tampoco á ninguno de los Sres. Ministros mis plácemes y felicitaciones cuando haya lugar á ello. Hoy lo digo con verdadera satisfacción, puesto que siempre es más grato á los sentimientos del alma felicitar que censurar; hoy, vuelvo á decir, felicito y doy las gracias al Sr. Ministro de Marina por haber atendido las constantes excitaciones que de este sitio he tenido el honor de dirigirlle en la anterior legislatura sobre el abandonado Archipiélago canario, con cuya representación me honro en esta Cámara.

Hasta ahora, Sres. Senadores, ha existido la costumbre criminal de considerar aquel Archipiélago como una cosa de paso. Jamás una escuadra española ha ido á aquellas aguas á llevar un recuerdo cariñoso de la madre patria á sus leales y entusiasmados habitantes.

Nuestros buques de guerra iban allí á repostarse de carbón y viveres y continuar su interrumpido viaje. Pues bien; el Sr. Ministro de Marina ha rotos esta ya tradicional costumbre, mandando á aquel Archipiélago la escuadra de instrucción, no sólo á llevar ese recuerdo cariñoso de la madre patria, sino también á ejercitar sus tripulaciones en ejercicios navales militares en aquellas aguas.

Esto, Sres. Senadores, parece á primera vista cosa sin importancia, y no es así. Nadie ignora que por su especial situación geográfica en el Océano han sido estas islas, y lo serán eternamente, codiciadas por las Naciones que tengan intereses en Africa y en el extremo de Oriente; estimula tales ambiciones la bondad incomparable de su clima, la fuerza regeneradora de su aire, donde buscan salud y fuerza los valetudinarios y enfermos del mundo entero, y especialmente de Inglaterra, que es el pueblo que mejor sabe apreciar lo mejor de todas partes en cualquier orden que sea; tan reconocido es el poder higiénico y curativo del clima de aquel pedazo de la patria española, que en la gran enfermedad por que pasó el Czar de Rusia no encontró la ciencia otro recurso que mandarlo al incomparable valle de la Orotava (Tenerife), recurso tardó por desgracia, pues ya no podía el augusto enfermo soportar las fatigas del viaje.

Nadie ignora, Sres. Senadores, que todo buque al abandonar la Europa para dirigirse al extremo Oriente ó á nuestras posesiones de América ó á las Repúblicas hispano americanas, enciende su proa al gigantesco pico del Teide, centinela avanzado que se eleva 3.715 metros sobre el nivel del mar, y saluda al navegante á 150 millas de distancia, ofreciéndole segura rectificación á sus más necesarios instrumentos astronómicos y magné-

para todos nosotros otras tantas inesperadas sorpresas?

—Deseaba al obrar de semejante modo conservar mi independencia.

—¿Y quien era la persona que se proponía cercenar en lo más mínimo esa independencia á la que tenéis tanto cariño? Puesto en el disparadero y pronto á decirlo todo lo que siento, una vez que la casualidad facilitó entre nosotros esas explicaciones, dejadme que os diga que no parece sino que todo en vuestra conducta indica un propósito preconcebido.

—¡Oh! ¿Cómo podéis suponer?...

—¡Si, un poco más... otro paso y nos tratáis como á enemigos!...

Antonio aparentó una gran tristeza al oír estas últimas palabras.

—Creed, señor Bartoli—dijo con acento conmovido—que soy muy desgraciado al ver que con mi conducta di motivo á que abrigáseis semejantes sospechas, y creo que sólo hay un medio... un solo de disiparlas.

—Así es en efecto...

—Permitidme que á mi vez os haga una pregunta.

—Hacedla.

—¿Me seguís ofreciendo hoy lo que á mi llegada á Francia me ofrecisteis?

—¡Con el alma y con la vida!

—Pues bien, acepto.

—¿Y viviréis á nuestro lado en Castellbone?

—Desde mañana, si en ello no tenéis inconveniente.

—¿Y por qué no desde esta noche?

—Bueno, desde hoy.

—Pero ¿de qué se trata?—preguntó alarmado Bartoli.

—Quiero abandonaros.

—¿Cómo! ¿Qué es lo que dices?

Y sin comprender lo que decía, cogióle Bartoli á su hijo del brazo y le estuvo examinando durante largo rato.

—¡Abandonarme! ¡Separarte de mí!

—Si.

—¿Piensas hacer algún viaje?

—No, es que pienso separarme para siempre de vos—respondió Felipe con voz muy alterada por la emoción.

Bartoli quedó pensativo y silencioso. Sorprendiéronle tanto las palabras de Felipe, que se esforzaba para comprender su significado.

De pronto, y sin soltar el brazo de su hijo, le dijo:

—Vamos, explicate con claridad, porque francamente no te entiendo... no sé que significa lo que acabas de decirme ¡habla!

—No puedo hacer más que repetir os lo que un momento há os dije.

—¿Y qué! ¿Piensas marcharte de Castellbone?

—Tengo proyectado viajar, recorrer y visitar varios países.

—¿Y hace mucho tiempo que tienes ese plan?

—Si, mucho.

—¿Por qué me lo ocultastes?

—Porque creí que si os lo decía os causaríais un disgusto muy grande.

—¿Tendrás alguna razón en que apoyar tu proyecto?

—Ninguna.

co que os conozco, y solo recibí de vos pruebas de amistad y beneficios, ¡y suponéis que yo abriego algún resentimiento!... No lo comprendo.

Sonrióse, y con acento de reproche continuó:

—¿Es eso serio? ¿Quién ha sido el que os engañó de esa manera respecto á lo que yo soy?

—Fústeis vos mismo, hijo mío.

—¿Cómo!

—Sí; vos mismo, hijo mío, y permitidme que os dé ese nombre.

—¿En qué os fundáis para decirlo?

—Vengo observando desde que llegásteis á Castellbone no sé qué frialdad ó desvío con respecto á nosotros... á mi hijo y á mí... Os aseguro que si esa frialdad la observase un extraño que no supiese cuán cordiales son nuestras relaciones, podría suponer que era algo de aversión.

—Esa frialdad es aparente, señor Bartoli, no está en mi ánimo... Nada más lejos de mi voluntad. Puede que sea solo en mi actitud... en la brusquedad de mi carácter... Es preciso que me perdonéis.

—¡Oh! Lo que es por eso...

—La fortuna no se mostró muy pródigo conmigo... no fui jamás su favorito, y hasta hoy he de vivir como un salvaje, en los bosques... entre los matorrales... sufriendo á las veces las más crueles angustias y miserias. Tal vez todo eso influyó de una manera extraordinaria en mi carácter, y en este quedó algo...

—En ese caso, permitidme que os haga una pregunta—dijo Bartoli.

—¿Cuántas queráis, que estoy pronto á contestaros francamente.

ticos y seguros puertos de refugio con cariñosa hospitalidad. ¿Quién ignora, Sres. Senadores, que el día de futuras complicaciones marroquíes tiene que ser forzosamente el Archipiélago canario el centro ó base de operaciones de nuestros ejércitos y escuadras? Sería insensato suponer que Melilla ó Ceuta podrían sernos útiles para esta clase de operaciones militares. En contra, en la costa africana que se extiende frente al indicado Archipiélago, existen puertos y ensenadas propias para el desembarco de nuestras tropas, y la topografía y riqueza de aquel terreno facilitarían la expedición de las mismas hasta el corazón de Marruecos.

El día de una conflagración europea ¿a qué azares no se vería expuesta este pedazo de la Nación española por las que tan descaradamente lo ambicionan? Y ya que lo prevemos, ¿por qué no ponemos el remedio á tiempo, lo que se puede conseguir sin sacrificio para la Nación y con el presupuesto económico que nos rige? Anualmente la escuadra de instrucción hace ejercicios navales militares en el Mediterráneo, de los cuales sólo tienen conocimiento el Sr. Ministro de Marina y los peces que pueblan aquellos mares; y sin desconocer la utilidad que estos ejercicios tienen, ¿cuánta mayor no la tendrían haciéndolo sobre las islas Canarias, de acuerdo con la autoridad superior militar de aquel Archipiélago y llamando á las armas los cuadros de reserva de aquellas históricas milicias por el tiempo que durasen los ejercicios, que no pasarían de seis á ocho días?

El único exceso de gasto sería el racionamiento de las reservas mientras estuvieran sobre las armas: con ello se conseguirían incalculables ventajas, siendo las principales el practicar el probado espíritu militar y guerrero de aquellos españoles; que cada uno conociera su puesto en caso de peligro; que la autoridad superior militar y el Almirante de la escuadra conocieran prácticamente los puntos débiles ó vulnerables, como también aquellos que de por sí solos están defendidos.

Sres. Senadores, si á la gran fuerza moral que da el encontrarse en terreno propio se une el conocimiento exacto de él, ¿qué ventaja no reportaríamos sobre el enemigo, aunque éste centuplicase sus fuerzas con relación á las nuestras?

Yo me permito rogar á los Sres. Ministros de Guerra y Marina y al Gobierno de S. M., se dignen fijar la atención sobre la idea que á grandes rasgos he tenido el honor de exponer á la consideración del Senado, y si, como espero, la creen de utilidad práctica, dispongan que las futuras maniobras navales se verifiquen sobre el Archipiélago canario en la forma expresada.

El Sr. Ministro de Marina (Pasquá): Pido la palabra.

El Sr. Presidente: La tiene S. S. El Sr. Ministro de Marina (Pasquá): He pedido la palabra. Sres. Senadores, para cumplir con el más alto deber de dar las gracias al Sr. Marqués de Villasegura. Efectivamente, en este verano la pequeña escuadra de instrucción que tenemos, y digo pequeña porque el número de buques no permite que sea mayor, y porque no lo permite tampoco el exiguo presupuesto de Marina; esa escuadra que se compone actualmente de los cruceros *Reina Regente*, *Reina Mercedes*, *Alfonso XII* y el *Conde de Venadito*, se dividió este verano, y el *Reina Mercedes* y el *Alfonso XII*, con el Almirante, que son los buques más á propósito para la instrucción de jefes y oficiales, y cuyos servicios, además, en aquellos momentos no eran necesarios en ningún puerto del litoral de la Península, salieron á practicar una campaña de instrucción por las costas de España, visitando los puertos de Málaga, Alicante, Valencia, Barcelona, Santander y San Sebastián, y, por último, los del Archipiélago canario, á que se ha referido el Sr. Marqués de Villasegura, y siendo más á propósito aquellos mares para el ejercicio que tenían que practicar durante el viaje ó trayecto desde Santa Cruz de Tenerife, primer puerto que visitaron, hasta Las Palmas, verificaron las maniobras y ejercicios de cañón y de torpedos á que ha hecho alusión S. S. Estos buques de la marina nacional visitaron los puertos que antes he citado, aunque con sentimiento por la escasez del tiempo no pudieron ser todos los de la Península y las Baleares.

Cumpleme, pues, el dar en nombre de la Armada las gracias, tanto á las poblaciones de dichos puertos como á las dignísimas autoridades de

los mismos, por las atenciones que les ha debido la escuadra y por lo muy obsequiosos que en ellos han sido nuestros marinos.

Muy festejados asimismo han sido en los puertos del litoral de la Península, y cabeme la satisfacción de significar también mi gratitud como jefe del Cuerpo á todos, muy particularmente á los de Santander y San Sebastián; pero tampoco puedo dejar de mandar un recuerdo á través del Océano, á Santa Cruz de Tenerife y á Las Palmas, donde por el afecto y simpatía que tienen á todo lo que son cosas del mar, como buenos isleños, les dispensaron un cariñosísimo recibimiento, teniendo en cuenta que hacía cincuenta años que no habían llegado buques formando escuadra con un Almirante á dicho Archipiélago.

Yo espero que el Sr. Marqués de Villasegura haga presente á aquellas dignas autoridades locales el agradecimiento de los marinos y del Ministro del ramo por las atenciones que tuvieron con la escuadra, aún cuando á sus repetidos y calurosos telegramas tuve ya el honor de contestar oportunamente.

El Sr. Marqués de Villasegura: Pido la palabra.

El Sr. Presidente: La tiene S. S. El Sr. Marqués de Villasegura: Unicamente Sr. Presidente para manifestar al Sr. Ministro de Marina que con verdadera satisfacción y con grandísimo orgullo, seré intérprete cerca de mis paisanos los canarios, y especialmente cerca de los de Santa Cruz de Tenerife, de los sentimientos de gratitud que S. S. ha expresado.

Es muy natural: aquellos españoles no tienen más idea que la de mostrar constantemente, y en todas las ocasiones que se les presentan, su cariño á la madre patria, y como quiera que la escuadra es un pedazo de ella que á todas partes lleva su representación, de ahí que aquellos leales habitantes hicieran cuanto humana mente les fué posible para demostrar su adhesión y su cariño á esa patria querida, y si no hicieron más fué por no hallar más que hacer.

Desde luego yo confío, Sr. Ministro de Marina, que S. S. por el puesto que ocupa y por el cariño que allí le guardan, hará en favor de aquel Archipiélago y su capital cuanto le sea posible, en la seguridad de que por adelantado puedo manifestarle á S. S. la gratitud de aquellos mis paisanos y amigos, á los cuales jamás el agradecimiento ha sido carga pesada.

### CORREO DE HOY

(NOTICIAS DE LA PRENSA)

Madrid 6.—Procedente de Barcelona ha llegado á Madrid el eminente médico, doctor Ferrán, quien celebró una conferencia con el señor alcalde de Madrid, quedando acordada la instalación de un hospital para la aplicación de la vacuna antídiférica, bajo la dirección del referido doctor Ferrán.

El suero de caballo inmunizado podrá estar á disposición del doctor Ferrán antes de transcurrir un mes. —El intendente de Hacienda de Cuba Sr. Moral, ha manifestado que reitera con empeño su dimisión del referido cargo.

—Según nos han manifestado, el Sr. Celleruelo ha dicho que no aceptará cargo alguno político ni parlamentario, contentándose con seguir ocupando su puesto en los bancos de los diputados.

—Parece ser que el diputado carlista Sr. Mella se propone presentar en las primeras sesiones del Congreso una proposición de ley solicitando que se revise la Constitución para restablecer la unidad de cultos.

Madrid 8.—En la cárcel de mujeres de Alcalá de Henares ha fallecido Dolores Avila, la cómplice de Higinia Balaguer, habiendo observado durante su estancia en aquel establecimiento, según el personal del mismo, una conducta digna del mayor elogio, sin que haya habido precisión de amonestarla ni una sola vez.

Ha muerto afirmando que, aunque tenía conocimiento de lo que se preparaba contra D.<sup>a</sup> Luciana Borcino, no tomó parte en el crimen que ocasionó la muerte de aquella señora. —Ha llegado á Madrid el general Borrero. —El *Nacional* y *El Tiempo* refiriéndose á la actitud del Sr. Castelar durante la crisis, le atribuyen estas palabras: «El partido posibilista debe estar vivamente reconocido á la muestra

de confianza que la reina le ha dado, llamando á sus consejos á uno de sus representantes, y si la susceptibilidad de Abarzuza á tanto llegase, que renunciara la cartera, yo mismo me ofrecería para sustituirle en el gobierno.»

—De *El Liberal*, al dar cuenta de la visita en que ofreció sus respetos á la reina el señor Abarzuza:

«La reina le contestó mostrándose convida al grupo posibilista que ha hecho la evolución al campo monárquico.»

Hizo la regente elogios muy expresivos del Sr. Castelar, y significó que tendría verdadera complacencia en oír referir al insignia tribuno su entrevista con León XIII.»

—El ex ministro de la Guerra, general Azárraga, que se encuentra en Burgos, se ha negado á celebrar *interviews* políticos, diciendo con excesiva modestia que entiende poco de política.

—En todas las provincias las autoridades y los subdelegados están reclamando á los médicos sus títulos profesionales y sus patentes contributivas, entregando á los tribunales, á los efectos del Código penal, los que carecen de título ó de autorización para el ejercicio de la medicina, aunque se hayan provisto de patente; La campaña contra los intrusos se está realizando con diligencia y con acierto.

Madrid 9.—Continúa en estado verdaderamente grave el Sr. D. Víctor Balaguer.

Ayer se celebró junta de médicos pues así lo ha pedido el doctor. —Ha negado hoy el Sr. Sagasta que en el Consejo de anoche se dibujase disparidad alguna de pareceres respecto á las reformas de Ultramar.

—Dice hoy *El Nacional* acerca de la cuestión del empréstito:

«No creemos que se lleve á cabo el empréstito. A pesar de los optimismos del Sr. Salvador, es cuando menos dudoso que encuentre dinero en condiciones que puedan ser aceptadas por el gobierno. Pero de todas suertes, tan injustificada es esa operación de crédito y tan gravosa resultaría para el Tesoro, que el ministerio, de llevarla á cabo, contraería una inmensa responsabilidad.»

—Leemos en *El Imparcial*: «Entre la gente que parece bien informada se dice que la fiscalía del Supremo será, según todos los indicios, adjudicada á un magistrado excedente.»

Los que esto dicen, añaden que el designado para dicho puesto será el señor González de la Peña.»

—*El Día* cree que es casi seguro que se restablezcan las direcciones de Gracia y Justicia y de Administración y Fomento del ministerio de Ultramar.

Madrid 10.—El general Bermúdez Reina conferenció ayer tarde con el señor ministro de la Guerra, acerca del proyecto de ley de reclutamiento y reemplazo presentado por el general Azárraga, proyecto que, con algunas modificaciones, se propone presentar en las Cámaras el señor ministro de la Guerra.

—Ayer tarde han sido citados por el presidente del Consejo los ex-vicepresidentes del Congreso señores duque de Almodóvar, Laserna y Mellado.

El primero no ha concurrido á la cita por ocupaciones perentorias. Los otros dos han celebrado una conferencia con el Sr. Sagasta.

Nada han dicho de lo que en ella se ha tratado; pero podemos afirmar que ambos señores han unido, en la consulta que se les ha hecho, la más perfecta disciplina á la más exquisita delicadeza.

—*El Liberal* insiste en afirmar que en los Consejos de anteañoche y anoche hubo desacuerdo entre los ministros en las cuestiones de Cuba y arancelarias, y que van á la reunión de las mayorías sin entenderse.

—En el ministerio de la Guerra se ultiman los trabajos para crear el octavo y noveno cuerpo de ejército. Se fijará su capitalidad en Coruña y Granada.

—Se ha hablado ayer tarde de los señores marqués de Teverga, Garijo y Garnica para ocupar las tres vicepresidencias del Congreso que corresponden á la mayoría.

La cuarta seguirá ocupándola el señor Lastres.

—En la orden del día para la primera sesión que celebre el Congreso figuran 71 proyectos de ley.

—Leemos en *El Nacional*:

«El Sr. Abarzuza ha visitado al ilustre general Martínez Campos.

Con referencia á esta entrevista asegurábase que en ella el ministro

de Ultramar había ofrecido al general la capitana general de Cuba, que había sido rechazada por no considerar las circunstancias actuales á propósito para su nombramiento.

—Yo iré á Cuba—dijo el general—en caso de peligro para la patria, que hiciera precisa mi presencia al frente de un ejército.

Así se decía anoche. Madrid.—Cree *El Nacional* que el Sr. Gamazo ha adelantado su regreso de Oropesa, por haber surgido diferencias de apreciación entre los Sres. Maura y Puigcerver acerca de la cuestión arancelaria.

Los ministeriales afirman que hay completo acuerdo y que esta noche se verá en las declaraciones del jefe del gobierno.

—*El Globo* publica un manifiesto de Moraita en el que se ratifican los posibilistas antiguos en sus principios republicanos y ofrecen como indispensable mantener su reserva, como garantía única capaz de salvar en día no lejano á la patria, á la libertad y á la república.

—La Academia de Bellas Artes de París ha elegido académico al pintor español Pradilla que vá á sustituir á Federico Madrazo.

Madrid 12.—La prensa de oposición califica de anodino é incoloro el discurso pronunciado por Sagasta, anoche en la presidencia.

Dicen que es impropio de un jefe de gobierno y que se imposibilita para plantear ninguna reforma de frente.

—Los diputados puertorriqueños muéstranse molestados por que Sagasta no hiciera ninguna alusión en su discurso de anoche al cange de la moneda.

Madrid 13.—A consecuencia de no presentar Pasquín los documentos que se le pidieron en la anterior legislatura, propónense presentar una proposición de censura todos los firmantes de la proposición en que se reclamaban aquellos datos.

—El discurso pronunciado ayer por Silvela, considerábase con tendencia á desligarse completamente de Cánovas.

—*La Prensa* conviene que en el acto realizado ayer en la votación de las vicepresidencias y secretarías del Congreso, revelan la descomposición y la indisciplina de la mayoría.

—*El Nacional* declara autorizada mente que están rotas las relaciones entre el partido conservador y los liberales.

Rechazarán los conservadores todos los puestos que les ofrezcan en las comisiones y comenzarán á definir esa actitud, dimitiendo Lastres la cuarta vicepresidencia del Congreso.

—En la elección de las comisiones del Congreso abstuviéronse de votar los conservadores.

Aumenta la tirantez de relaciones entre canovistas y silvelistas.

Reuniéronse los ministros en el Congreso y cambiaron impresiones sobre el nombramiento de comisiones para los presupuestos de Cuba y la península.

Acercó de la renuncia de Lastres acordó no admitirla.

—A consecuencia de un artículo del *Nacional* hay un lance pendiente entre el silvelista Corzana y Bores, director del citado periódico.

Madrid 15.—*El País* insiste en sus acusaciones contra *El Imparcial*.

Afirma que el comunicado de Gasset contiene errores caprichosos y que desdeña los insultos personales. *El Imparcial* trata hoy el asunto con mayor amplitud, atribuyendo la campaña del *País* á obra de Martínez de Rivas.

Arrecia en sus ataques personales. *El Liberal* declara neutral y dice que paga de timbre lo que debe pagar.

Madrid 16.—Romero Robledo pronuncia un razonado discurso analizando la crisis y juzgando separadamente á los ministros que salieron y quienes los han sustituido.

Dice que López Domínguez, desde que anda en inteligencias con Pasquín aprendió á nadar.

Ocupándose de la salida de Moret, dice que había arrastrado á su escudero ó Sancho Panza Aguilera. (Risas.)

Ocupase en la cuestión arancelaria, haciendo resaltar la contradicción que existe entre los ministros en las cuestiones de Cuba.

Ataca rudamente á Maura y dice que en Cuba se embrola el retrato de Maura y se le dan vivas mezclado con el de Cuba libre y muera la Vieja.

Hace un párrafo patriótico sobre estos asuntos.

Pregunta la significación de cada ministro y la analiza para demostrar la anomalía del cambio de carteras.

—*El Imparcial* rechaza las acusa-

ciones del *País*, dirigiendo nuevos ataques á éste y Martínez de Rivas.

Dice que prohíbe la entrada en su casa á *El País*, con quien *El Imparcial* corta sus relaciones y no se volverá á ocupar de este asunto en las columnas del periódico.

*El País* también se ocupa del asunto.

### ANUNCIOS PREFERENTES

ACCESORIA PARA ESCRITORIO Ó establecimiento, se alquila. Luz, 51.

CARBÓN DE BREZO, AHOGADO, Superior, de venta en la Plaza de la Iglesia núm. 4, accesoria; al precio de 5 pesetas 25 céntimos el saco, puesto en la casa del comprador.

DESPACHO DE CARNE, BIEN SITUADO, se alquila desde Inego. Razón, Cruz Verde, 10, esquina á Luz.

DOS LANDAUS, UNA VITOTIA Y una carretela acaba de recibir de Londres Toribio Gutiérrez y vende barato.

Lo que pons en conocimiento del público para que pueda aprovecharse de una verdadera GANGA.

Para informes dirijirse á D. Luis G. Camacho.

DEPENDIENTE PARA UNA TIENDA de comestibles en la Laguna. Se desea con buenas referencias.—Para tratar, Castillo, 93, almacén.

EL VICHY CATALÁN SE VENDE EN las farmacias de los Sres. Suárez Guerra y Rodríguez Nuñez; y Cervecerías de Gaspar y de Perera.—Precio: una peseta la botella; 20 pesetas caja de 25.

HUERTA PEQUEÑA CON JARDIN se desea dar en arriendo. Para informes, en la Administración de este DIARIO.

NOBRIZA, DE BUENA LECHE. SE ofrece.—Razón, San Francisco, 101.

SE VENDE LA CASA NÚM. 8 DE LA calle de San Sebastián, en esta Ciudad. Darán razón, Castillo, 33.

SE VENDE CEMENTO PORTLAND á 8 pesetas barril, calidad superior, garantizada, en casa de Hijos de J. Yanes, Sol, 6.

SE VENDEN TRES ACCIONES DE LA Sociedad «Taoro» de Hoteles y Sanatorium de la Orotava.—Informes, en la Administración de este DIARIO, Castillo, 61.

SE VENDE LA CASA QUE OCUPA «La Panificadora», Consolación, núm. 1. Dan razón, San Clemente, 5, donde también se venden muebles y plantas.

SE VENDE A PRECIOS MUY VENTAJOSOS, teja francesa y cemento Portland, clases superiores.—Hijos de Juan Yanes, Sol, 6.

SE ALQUILA LA CASA DE NUEVA construcción, Callao de Lima, núm. 19, esquina á Santa Rita. La accesoria puede alquilarse por separado. Darán razón, en esta Capital, Pilar 10.

TO LET AT SALAMANCA A GOOD house with garden known by the name of the *White House*.—For information apply D. Eduardo García, Candelaria street, 6.—Santa Cruz.

### REALIZACIÓN

En la calle de S. José núm. 36 se realiza una partida de géneros á precios MUY BARATOS. La realización dará principio el sábado 24 del corriente.

# REY

SASTRE

(4126) CANDELARIA 31.



# LUZ DIAMANTE,

LONGMAN & MARTINEZ, NEW YORK.

Libre de Explosión, Humo y Mal Olor.

— De Venta Por —

Las Ferreterías y Almacenes de Viveros.

En esta capital, Sres. Hijos de J. Yanes, Sol, 6.

# Vapores con registro abierto



## Vapores Trasatlánticos

PINILLOS, SAENZ Y C.º DE CADIZ  
SERVICIO MENSUAL

PARA LA HABANA DIRECTO

Saldrá de este puerto el 15 de Diciembre el rápido vapor

### Miguel M. Pinillos

Admite carga y pasajeros.

Para más informes, dirigirse á su consignatario en esta Capital,  
AURELIANO YANES



## Compagnie Générale Transatlantique

Para la Guaira y Colón

Saldrá el 17 de Diciembre el vapor

### Ferdinand de Lesseps

Admite carga y pasajeros.

Estos vapores admiten carga también para Fort de France, Trinidad, Carupano, Pto. Cabello, Curacao, Cartagena, pto. Limón y Colón y con trasbordo para Martinica, San Thomas, Ponce, Mayaguez, Sto. Domingo, Jaemel y Puerto Príncipe.

NOTA.—No se admitirán notas de embarque sino hasta el día 16 á las 2 de la tarde.

PARA BARCELONA Y MARSELLA

El hermoso vapor francés

### Ville de Marseille

Saldrá de este puerto el 4 de Diciembre.

Admite carga y pasajeros.

Agentes,

Hardisson Hermanos.



## ABERDEEN CLIPPER LINE OF PACKETS

Para Madera y Londres

El hermoso vapor inglés

### IFAFA

Saldrá de Las Palmas el 29 del corriente.

Admite pasajeros de 1.ª y 2.ª clase.

Tiene hueco para 200 toneladas de carga.

Agentes, HAMILTON Y COMPAÑIA.



## HAMBURG SUD-AMERIKANISCHE

DAMPFSCHIFFS GESELLSCHAFT

PARA HAMBURGO

Saldrá de este puerto el 22 del corriente, el vapor alemán

### San Nicolás

Admite carga y pasajeros.

Para más informes dirigirse á los Agentes, HAMILTON Y COMPAÑIA.

## THE UNION STEAM SHIP COMPANY

PARA LISBOA Y SOUTHAMPTON

El magnífico vapor inglés

### Spartan

saldrá el día 23 de Noviembre.

Admite pasajeros de 1.ª y 2.ª clase.

Tiene hueco para 100 toneladas de carga.

Agentes, HAMILTON Y COMPAÑIA.



## Société générale de transports maritimes

À VAPEUR

Para Bahía, Rio Janeiro, Santos, Montevideo

y Buenos Aires

El magnífico vapor francés de gran velocidad

### ESPAGNE

llegará á este puerto el 2 de Diciembre.

Admite carga y pasajeros.

Consignatarios, GHIRLANDA HERMANOS



## VAPORES TRASATLANTICOS

DE F. PRATS Y C.ª

(Sociedad en comandita)

PARA BARCELONA DIRECTAMENTE

Saldrá de este puerto el 22 del corriente el hermoso vapor

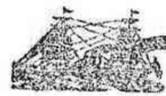
### Gran Antilla

Admite carga y pasajeros.

Agentes, H. JOS DE A. GUIMERA

## CHARGEURS REUNIS

VAPORES CORREOS FRANCESES DE GRAN MARCHA



PARA BORDEAUX Y HAVRE

Saldrá de este puerto el 23 de Noviembre el vapor

### Ville de Maceio

Tiene hueco para 1.000 toneladas de carga y sitio para 10 pasajeros de 1.ª y 10 de 2.ª

Agentes, HARDISSON FRERES.



## LA VELOCE

NAVIGAZIONE ITALIANA A VAPORE

PARA GENOVA

Saldrá del 20 al 22 de Noviembre el vapor

### ROSARIO

Admite carga y pasajeros.

Para la Guaira, Puerto Cabello, Puerto Colombia, Cartagena y Colón

El grandioso vapor

### Citta di Genova

saldrá de este puerto el 6 de Diciembre.

Admite carga y pasajeros.

Informará su agente, PEDRO RAVINA.—Norte, 45.

Nota.—No se admitirán notas de embarque ni se expedirán pasajes después del día 5.

# ANUNCIOS GENERALES

## BANCO VITALICIO DE CATALUÑA

Compañía General de Seguros sobre la vida á primas fijas  
DOMICILIO EN BARCELONA, ANCHA, 64

CAPITAL DE GARANTIA

independientes de las reservas constituidas con las primas que han aportado los asegurados

10.000.000 de pesetas

Activo	15.337.928'87
Capital asegurado hasta 31 Diciembre 93.	87.949.791'93
Fondo de reservas.	4.178.676'62
Riesgos en curso	34.493.014'58
Importe de las primas cobradas en 1893.	1.304.347'72
Capitales pagados por siniestros »	749.654'21

Esta Compañía genuinamente española ha desarrollado sus operaciones en todas las provincias con el mayor éxito teniendo establecidas en ellas Delegaciones y Banqueros para atender á sus importantes negocios.

Delegado en esta Provincia,  
D. ANTONIO LECUONA

DUREZAS | CALLOS | DUREZAS | CALLOS | DUREZAS

DUREZAS | CALLOS | DUREZAS | CALLOS | DUREZAS

CALLOS • CALLOS • CALLOS

SE CURAN A LOS 4, 5 O 6 DIAS  
según la naturaleza del que usa el

### CALLICIDA ESCRIVÁ

ES INOFENSIVO, NO ES CORROSIVO,  
ES INCOLORO  
APLICACION SENCILLÍSIMA

Frasco 6 reales

Deposito central: J. Escrivá Fernando VII  
núm. 7.—Barcelona.

Véndese en las farmacias de esta Capital.

CALLOS • CALLOS • CALLOS

DUREZAS | CALLOS | DUREZAS | CALLOS | DUREZAS

DUREZAS | CALLOS | DUREZAS | CALLOS | DUREZAS

## SOBRES DE OFICIO.

De venta en la Imprenta Islaña, Castillo, 51

LAS AGUAS MINERALES . NATURALES

## VICHY CATALÁN

Declaradas de utilidad publica por Real Orden de 5 de Marzo de 1883  
Sustituyen con ventaja á sus similares extranjerías

CURAN PERFECTAMENTE

Las enfermedades del estómago, hígado, bazo, riñón, etc., etc.

SUPERAN Á TODAS DE UNA MANERA EVIDENTE

Combatiendo las dispepsias ácidas y reumáticas, padecimientos intestinales crónicos, catarrros de la matriz, cólicos biliosos, diabetes, hidropesias, fujos, etc.

EMINENCIAS MÉDICAS LO ATTESTAN

Pídase el VICHY CATALÁN en todas las farmacias, droguerías y depósitos de aguas minerales

Único representante autorizado para las Islas Canarias, don J. M. Ballester, Castillo, 61.—Santa Cruz de Tenerife.

TINTAS  
TINTAS  
TINTAS  
DE SUPERIOR  
calidad

Se venden en la Imprenta Islaña, Castillo, 51.

## EL MEJOR ANTISÉPTICO PULMONAR

RECOMENDADO POR TODOS LOS MÉDICOS ALEMANES ES

### EL BENZOSOL

(BENZOATO DE GUAYACOL)

Cápsulas de benzosol, iodoformo y eucaliptol  
del LIC. N. TARQUIS

Contra la tisis, bronquitis, t s crónica y en general contra todas las afecciones de las vias respiratorias.

De venta: Farmacia del autor, Alamos 18, Laguna.—En Santa Cruz, Farmacia de Rodríguez Núñez.

Ninguna ANEMIA  
resiste  
Á LA  
**HEMOGLOBINA**  
DE  
V. DESCHIENS

VINO — ELIXIR — JARABE — GRAGEAS

En Santa Cruz de Tenerife, Farmacia de Rodríguez Núñez.

## BIBLIOTECA

LOS GRANDES AUTORES

COLECCIÓN HISPANO-AMERICANA

Destinada esta colección á propagar las obras notables de los escritores más célebres, se publica en volúmenes de 200 páginas tamaño 8.º mayor buen papel, impresión clara y correcta, cubiertas con fotograbados tirados á dos tintas.

Se han publicado los tomos siguientes:

- 1.º LA MUJER GUILLOTINADA, por Alejandro Dumas.
  - 2.º FLOR D'ALIZA, por A. de Lamartine.
  - 3.º LA VENGANZA DE UN NEGRO, por Eugenio Sue.
  - 4.º DE LA TIERRA Á LA LUNA, por J. Verne
  - 5.º LOS GRANDES PROBLEMAS, por R. de Campanor.
  - 6.º LA PIEL DE ZAPA, por H. de Balzac.
- Véndese en la Imprenta Islaña, Castillo 51 al precio de UNA PESETA el tomo.

## Pastillas Pectorales

DEL DOCTOR FERRER

PREPARADAS POR EL

DOCTOR TREMOLS

CURAN LA TOS

CURAN LA TOS

CURAN LA TOS

CURAN LA TOS

continua y la periódica que se suele manifestar con más insistencia en los cambios bruscos de temperatura, obrando como pectoral, analéptico.

seca, pertinaz, aguda ó crónica, suavizan la tirantez de los órganos que comunican con los pulmones, evitando así los ataques violentos de dicha afección.

húmeda ó de expectoración que produce opresión al pecho, fatiga y dificultades en la respiración, así la bronquial como la pulmonar, y la laringea, etc.

catarral ó de constipado, en la cual son rapidísimos los efectos de dichas pastillas, cuyo sabor al mismo tiempo es muy agradable.

DE VENTA EN LA FARMACIA DEL

DOCTOR TREMOLS SUCESOR DEL DOCTOR FERRER

Depositarlos para la venta al por mayor: Sres. Vicente Ferrer y C.ª

De venta en las principales farmacias y droguerías.

## Guano Mineral ó Fertilizador

PARA

TOMATES Y PATATAS

Confeccionado escrupulosamente para el cultivo de los frutos que arriba se mencionan, la experiencia ha demostrado en estos últimos años que es el mejor y el que más pingües resultados da en nuestros terrenos.

Agencia y representación única

Juan Croff, Marina 11.

## Purpurina de oro

Se vende en la Imprenta Islaña á 1'50 pesetas el paquete de onza y media.

## Fábrica de cerillas fosfóricas

DE JOSÉ M. GOMEZ

Laguna 54

Santa Cruz de Tenerife

Las cajitas que se elaborarán en esta nueva fábrica merecerán la aprobación de cuantos los gasten por su buena calidad y bonitos dibujos. Precios, muy baratos.

Papel de hilo, rayado. De venta en la Imprenta Islaña, Castillo, número 51.

IMPRENTA ISLAÑA DE HIJOS DE F. C. HERNÁNDEZ  
REGENTE, MANUEL F. GARCÍA  
Santa Cruz de Tenerife, Castillo, 51.